

Rozmaitości

DNIA 2. LUTEGO

N^o 5.

1839 ROKU.

NUMER 76 I 77.

POWIEŚĆ.

(Ciąg dalszy.)

Skoro Fedor rozkazy generała wypełnił, pospieszył natychmiast do pomieszkania starego Georgia. Został Anastazyję tonącą we łzach przy zwłokach jej ojca, który zginął przed swoim pomieszkaniem od roztrząskanej bomby. »Życiem ojca mojego zgasło dla mnie wszelkie szczęście i zniknęła wszelka obrona na tym świecie,« rzekła do Fedora; »prócz krewnej, mieszkającej w pobliżności Ibrałowa, w miasteczku, zajętem przez Turków, nie mam nikogo, ktoby mnie wspierał i dał przytułek!« Fedor starał się ją uspokoić.

»Jesteś odtąd moją siostrą, mam sobie za powinność zająć się losem twoim, a nade wszystko postaram się, abyś na łonie jakiejś zacnej familii tymczasowie schronienie znalazła.« Pierwszém staraniem było Fedora zabezpieczyć osobę Anastazyi, i chciał jej dać straż wojskową; ale gdy się od starzej domownicy dowiedział, że jakiś oficer od sztabu Suwarowa dom ten za swoje obrał pomieszkanie, zaniechał tego zamiaru. Krótką tylko chwilę mógł tą razą Fedor przy Anastazyi zabawić, a zajęty rozkazami Suwarowa, który go na przeciw nadciągającemu korpusowi rossyjskiemu był wysłał, nie widział się z nią przez cały tydzień.

Powróciwszy, pierwszy krok jego był do Anastazyi, która ujrzawszy go, nie posiadała się z radości. »Tyś jeden tylko, jeden w całym świecie,« rzekła spłoniwszy lice, »w którym cała nadzieja moja!«

Na te słowa Anastazyi przeniknęło Fedora uczucie, jakiego jeszcze nigdy nie doznawał;

a gdy jej czarne oko na jego licu spoczęło, gdy uczuł jej ręki ściśnienie, owładnięty niewymowną rozkoszą, zawołał z uniesieniem: »Bóg zrzędził, żeśmy się znaleźli i już się odtąd nigdy nie rozstaniemy! Przyrzeknij mi, kochana Anastazyjo,« dodał, »przyrzeknij mi, że moją będziesz!«

»Będę siostrą twoją,« rzekła cichym głosem Anastazyja, twarz zrumieniwszy i rękę jego do swojej piersi przycisnąwszy. »Już dziecięciem będąc przywykłam nazywać cię bratem moim.«

»Ja o większe jeszcze proszę cię szczęście,« rzekł Fedor, ujawszy ją w ramiona, »chciej być małżonką moją. Powiedz Anastazyjo, chceszże całe szczęście twoje powierzyć towarzyszowi swoich lat młodocianych?«

»O Fedorze!« zawołała Anastazyja, i rzuciła się mu na szyję.

Anastazyja była pierwszą, która się z tego słodkiego sere zachwyty ocknąwszy rzekła: »O mój Fedorze! wyprowadź mnie z tego domu, w którym zwłoki mego ojca przestrah i zgrozę na pamięć mi wiodą.«

Fedor przyrzekł postarać się o inne pomieszkanie, jednakże przedstawił Anastazyi, iż w zburzonym mieście, które wojskiem jest przepelnione, trudno będzie znaleźć przyzwoite dla niej schronienie. Ale gdy Anastazyja coraz z większą trwogą od niego tego się domagała, postrzegł, iż jeszcze jakiś inny ważniejszy powód zachodzi, który ją tak mocno niepokoi. Dopiero po wielu zapytaniach wywabił z jej ust zeznanie, że oficer, który w tym domu zamieszkał, widząc ją opuszczoną, tak dalece staje się natrętnym, iż jest przymuszona koniecznie innego szukać schronienia, choćby jej pod

gołóm niebem mieszkać przyszło. Takim zachowaniem się, uwłaczającym poważaniu płci niewieściej, oburzony, nalegał Fedor na Anastazyję, aby mu wymieniła nazwisko tego oficera, który nie pomny na godność swoje, takiego bezprawia się dopuszczał. Jakże się nie zdziwił, gdy mu Manzoni wymieniła! Chciał natychmiast wpaść do jego pokoju i wezwać go za takowy krok do odpowiedzi, lecz Anastazyja mu oznajmiła, że major, zaledwie co dzień zaczęło, wyjechał z domu, i dopiero aż w wieczór powróci; o czém gdy się Fedor dowiedział, zapewnił ją, iż o tym czasie także przyjsć nie omieszka i majorowi oświadczy, że Anastazyja jest jego narzeczoną, a zatem pod opieką jego zostaje. To rzekłszy i pożegnawszy się z Anastazyją, pospieszył Fedor do domu. Janerał naczelny rozkazał, aby mu powierzone do rozmaitych korespondencyi papiéry, skoro je ukończy, natychmiast zwrócił. Jakież przestach nie ogarnął Fedora, gdy nie znalazł planu, który podobnie jak poprzedniczy, ktrymu się dotyczył. Przerzucił wszystkie swoje ruchomości, ale daremnie.

Fedor ujrzał się zgubionym. Dokument ten był tém ważniejszy, że nie było w aktach odpisu jego, a przeto strata do nienagrodzenia. Niewymowną trwogą przejęty, nie wiedząc co począć, prawie jak bez zmysłów chodził po pokoju, i nie dowierając sam sobie, ponawiał kilkakrotnie szukanie, ale bezskutecznie; nakoniec postanowił udać się do jenerała i wszystko mu odkryć. Ale cóż mu miał powiedzieć? Miałże się o niedbałość oskarżać, której nigdy nie popełnił? Pamiętał on albowiem bardzo dobrze, że wtedy, gdy go przed szturmem do jenerała wezwano, miał rzeczony dokument w swoim ręku i że go wraz z swojemi papiérami w swoim kufrze był zamknął. Na kogoż miało paść jego podejrzenie? oprócz Manzoni i służącego Fedora, prostego kozaka, nikt nie miał wstępu do izby. Teraz dopiero przyszło na myśl Fedorowi, że Manzoni napięrał się przegłądać plany i dokumenta, a podejrzenie jego tém bardziej wzrosło, gdy sobie przypomniał także, co tenże w języku tureckim do Laszy w Izmailowie mówił. Miałże przed Suwarowem wyjawić wszystkie te okolicz-

ności, miałże je zamilczec i całą winę wziąć na siebie? »W pierwszym przypadku,« rzekł sam do siebie, »nie dadzą mi wiary, a mogęż w sprawie, w której chodzi o honor wyższego stopnia oficera, oskarżenie moje udowodnić? w drugim zaś przypadku, utracę zaufanie jenerała i narażę się na karę, która mój honor pokrzywdzi. Dopiero po długiej walce z samym sobą, postanowił odkryć wszystko dnia następującego przed jenerałem, nie tając nawet i tego, co Manzoni do baszy mówił, jednakże z tym dodatkiem, że się w tej mierze i mylic może, albowiem z niektórych tylko słów domyślał się, że mowa o zdradzie była.

Tymczasem nadszedł wieczór. Fedor udał się do pomieszkania Anastazyi. Gdy wszedł na dziedziniec, stara służąca oznajmiła mu, że jej pani znajduje się w kijosku i prosiła go, aby ją tam odwiedził. Fedor udał się z pospiechem w to miejsce i zastał Anastazyję z wpół przywartemi oczyma na dywanie leżącą; piękne jej włosy toczyły się w pierścienie z pod szalu, którym w kształcie zawoju głowę owiniętą miała; zdawała się być cierpiącą, a twarz jej głęboki smutek wyrażała. Skoro Fedor wszedł, Anastazyja zerrwawszy się z przestachem zawołała: »Tyżęsto, mój najdroższy Fedorze? Teraz jestem spokojną...« Chciała jeszcze dalej mówić, lecz strumień łez puścił się z jej oczu i zamilkła.

»Przebóg! cóżcito?« zapytał młodzieniec strwożony. »Mów, jesteś słabą? Dla czegoż w tak zimnej porze bawisz w tém miejscu?«

Dziewica od płaczu ani słowa wyrzec nie mogła. Jednakże nagłona prośbami Fedora, Manzonię nazwisko wymieniła.

»Jako?« skrzyknął Fedor rozgniewany. »Miałżeby on zapominać na względy, które jako oficer, jako mąż honoru płci słabiej i nieszczęśliwej sierocie jest winien?«

»Już więcćj nie powróce do domu,« rzekła Anastazyja z płaczem; »tylko tém się bronić mogłam!« rzekła, dobywszy mały sztylet z zanadrza.

»Nie powiedziałas mu, żeś moją narzeczoną?« zapytał Fedor drżącemi od gniewu usty.

»Powiedziałam;« odrzekła Anastazyja z nieśmiałością.

»Cóż on na to?« zapytał Fedor z rozszuszoném okiem.

»Śmiał się i urągał z tego!« rzekła dziewczyna rzewnymi łzami zalana.

»Urągał się!« zawołał Fedor gniewem spłonawszy. »Urągał się ten nikczemnik? Tę krzywdę krwią mi zmyć musi. Ja albo on; jeden z nas żyć przestanie!« Z płaczem tylko i największą trwogą wymogła na nim dziewczyna, aże się w gniewie usmierzył, ale od tego zamiaru w żaden sposób odwieść go nie mogła, aby majora w tym względzie do odpowiedzi nie wezwał. Fedor opuścił kijosk i poszedł prosto do pokoju majora.

»Ah, witam wépana, już dawno nie miałem szczęścia oglądania go,« rzekł Manzoni z szyderskim uśmiechem. »I teraz zapewne nie mnie odwiedziny te przynależą, jestto piękna Greczynka, która go tu sprowadza... Ale cóżto u licha? Wyglądasz jak desperat; na twojej twarzy sierdżistość się maluje.«

»Mości majorze,« rzekł Fedor z pozorną spokojnością, »przychodzę tu uczynić mu zapytanie, na które o odpowiedź proszę. Czy Anastazyja mu powiedziała, że ją za moję narzeczoną uważam?«

»Prawda, że mi tę bajkę powiedziała, aby się w oczach moich jeszcze więcej podrożyła, ale sobie łatwo wyobrazić możesz, że bynajmniej temu nie uwierzył!« rzekł Manzoni z uśmiechem. »Z tém wszystkiém muszę mu szczęścia powinszować; jesteś prawdziwy Cezar w miłości, śmiało powiedzieć możesz: *Veni, vidi, vici!* Dziewczyna ta grała rolę bohaterki, pogroziła mi nożem czy sztyletem; a to jedynie dla tego, aby się tém bardziej wépanu przypodobala.«

»Więc przynajesz sam mości majorze, żeś zachowaniem się swoim moję narzeczoną aż do tego przywiódł, że się sztyletem bronić musiała,« rzekł Fedor z zaiskrzonym okiem o jeden krok ku niemu się zbliżywszy.«

»Wépana narzeczoną!« odrzekł Manzoni z pogardą. »Powiedz wépan tę bajkę komu innemu, któryby w nią uwierzył. Że mu tak mówić wypada, nie mam tego mu za złe, ale nie sądź, mój młody paniczku, że mnie tém zwiesić możesz, chociaż do podobnych miłostek usposobionym cię widzę.«

»Jeżeli mu oświadczenie moje nie jest dostateczne,« rzekł Fedor z uniesieniem, »więc daję mu na to moje słowo honoru w porękę.«

—»Ba jeszcze co,« przerwał major. »Proszę

wépana, zaniechaj mnie z swoją poręką! Miej sobie narzeczonych, ile ci się podoba, ale nie stawaj mi w drodze. Jestem Włoch, i w tym względzie nie dam z siebie nikomu żartów stroić.«

»Ja toż samo, mości majorze!« odrzekł Fedor, cały od gniewu płonący. »Ponieważ moję narzeczoną obraziłeś, ponieważ memu słowu nie dałeś wiary, więc zmuszasz, abym żądał —«

»Oho! co za junak z wépana! Zaraz ogniem pryskasz! a to wszystko dla jednej Greczynki, która miała to szczęście nam obu podobać się. A teraz, żart na stronę mości Stainha!« rzekł Manzoni, spojrzawszy zaiskrzonym okiem na Fedora; »nie drażń człowieka, który nie rad być twoim nieprzyjacielem, a któryby cię zniszczył, gdyby do tego był zmuszonym.«

»Mości majorze, podobne wybiegi —«

»Co? wybiegi? młodziuku!« odrzekł major, przesywając Fedora wzrokiem; »Manzoni wybiegów nie szuka. Niech się ma na ostrożności, kto mnie do odpowiedzi wyzywa! *Bisogna copressi signor!*« Gdy te ostatnie wymawiał słowa, twarz się mu zmieniła, skronia jego nabrzmiały, lica gniewem się zczerwieniły, a z ocz. jego dzikość patrzyła. To gniewne uniesienie Manzonięgo tém bardziej jeszcze oburzyło Fedora.

»Skonczmy!« zawołał Fedor. »Wolę w tobie majorze widzieć rozgniewanego męża i Włocha, aniżeli spokojność udającego tchórza.«

»Ha, śmierć i piekło! Na cóżto się wépan poważasz?« zawołał Manzoni z wściekłością. »Chcesz w samej istocie ze mną mieć sprawę? He, Iwan! moje pistolety! czy słyszysz? moje pistolety!... Chcesz dla jednej nikczemnej dziewczyny wyzwać mnie i rozprawiać się ze mną?«

»Tak jest, chcę tego! jeżeli wépan nie jesteś nikczemnym, i nie zechcesz tchórzostwa swego stopniem wyższego oficera polkrywać!« zawołał Fedor.

»Niechże i tak będzie!« odrzekł Manzoni zgrzytnąwszy zębami. »Nierozsądny młodziuku! Żadasz krwi, i zadość ci się stanie!«

»Kiedyż?« zapytał Fedor.

»Przecież nie teraz,« odrzekł Manzoni, któremu jakowaś myśl w téj chwili przez głowę przebiegła; »chceszże wépan, aby cały obóz był świadkiem naszego pojedynku?«

»Więc jutro?»

»To się rozumiel!»

»O którym czasie i gdzie?»

»Nad brzegiem Dunaju, o tysiąc kroków od Benderskiej bramy.«

Na tę odpowiedź ukłonił się Fedor.

»Idź wćpan teraz spokojnie do swojej narzeczonej,« rzekł Manzoni z szyderskim uśmiechem. »Kto się z nią jutro pieścić będzie, to kilka łutów ołowiu roztrzygnie! Do zobaczenia!... Życzę mu dobrej nocy i przyjemnej zabawy.«

Nazajutrz z rana, przysposobiwszy wszystko do umówionego pojedynku, udał się Fedor z porządku do generała; ale jakże się mocno zdziwił, gdy mu jeden z adjutantów oznajmił, że Suwarow mówić z nim teraz nie może, i że ma pozostać w pałacu aż do otrzymania dalszych rozkazów. Miałżeby Manzoni tyle być podłym, iżby o naszym pojedynku uwiadomił generała? To była pierwsza myśl Fedora; lecz zważywszy, że generał w samej istocie ważnymi sprawami mógł być utrudnionym, uspokoił się w tej mierze. Ze Fedor tegoż samego poranku bezpieczne i przyzwoite schronienie u wdowy pewnego greckiego kupca wynalazł, postanowił przeto pospieszyć do Anastazyi, której pomieszkanie było w obwodzie murów pałacu, i prosić ją, aby jeszcze tegoż poranku do niej się sprowadziła.

Dopiero po długim pukaniu otworzyła stara służąca drzwi do pokoju. Anastazyja, ujrzawszy Fedora, rzuciła się mu na szyję i opowiedziała mu, iż przez noc całą w największej trwodze zostawała. Jakże się cieszyła, gdy jej Fedor oznajmił, że już dla niej bezpieczne wynalazł schronienie, zwłaszcza, iż znała tę kobietę, u której mieszkać miała. Fedor i Anastazyja oddali się radości, ułdadali plany na przyszłość i cieszyli się nadzieją rozkoszy, która ich czekała; ale inny los dla nich był w księdze wyroków przeznaczony!

Właśnie gdy Fedor już zabięrał się do odchodu i miał udać się do naczelnego generała, usłyszał stępanie przede drzwiami, spojrzal przez okno i z zadziwieniem ujrzał adjutanta z dwoma kozakami, wchodzącego do pomieszkania. Chciał on wyjść na przeciw niemu, ale adjutant wszedł już z kozakami do pokoju; jeden z nich niośł łańcuszki na

swém ramieniu. »Czy mnie szukasz, mości kapitanie?» zapytał Fedor.

»Przychodzę na rozkaz generała uwięzić wćpana i proszę o szpadę!« odrzekł ponuro kapitan.

Fedor osłupiał. Zdawało się, jak gdyby nie rozumiał słów adjutanta. Nareszcie jakby martwą ręką odpiął szpadę i oddał ją kapitanowi. Ten, ołebrawszy szpadę, skinął na kozaka niosącego łańcuszki, który przystąpiwszy do Fedora chciał go ująć za ramię.

»Cóżto ma znaczyć?« zawołał Fedor przerażony na krok odskoczywszy. »Łańcuchy? Dla mnie? dla oficera? I zacożto? Za pojedynek?»

»Nie za pojedynek,« odrzekł ponuro adjutant, »ale za zdradę kraju i porozumienie się z Turkami jesteś wćpan moim więźniem, na rozkaz wodza naczelnego.«

Słowo adjutant wyrzekł te słowa, Fedor jak trup pobladł na twarzy, a gdy go kozacy ująć chcieli, zachwiał się i padł bez zmysłów na ziemię.

Z okropnym wyrzykiem boleści rzuciła się Anastazyja na niego.

W kilka dni później stał Fedor przed wojennym sądem, który już miał ostatnie swoje posiedzenie. Stary generał, którego twarz zmarszczkami i bliznami okryta, okazywała, iż długie lata spędził w służbie wojskowej, przewodniczył temu sądowi, a oczy jego, równie jak i wszystkich otaczających go oficerów, były zwrócone na Fedora, który chociaż blady na twarzy, jednakże spokojnie zdawał się słuchać wyroku, którego czytaniem właśnie audytor był zajęty.

»A przeto zważywszy,« tak kończył audytor, »ponieważ obwiniony, chociaż nie przez własne zeznanie, jednakże przez ten oczywisty dowód, że dwa, pod słowem honoru mu powierzone ważne dokumenta, pomiędzy sprzętami poległego chana Krymu, kapłana Giraj, znalezione zostały, a on ani udowodnić nie mógł, jakim sposobem te dokumenta w to miejsce się dostały, ani też o umiemaném skradzeniu ich, chociaż mu to jego powinność nakazywała, natychmiast nie oznajmił, i z tego powodu o porozumienie się z nieprzyjacielem, dostatecznie jest przekonany; przeto niniejszy sąd wojenny, byłego porucznika Fedora Mikołaje-

wicza Stainhał jednogłośnie na śmierć skazuje, jednakże, podług uprzedniego najwyższego ukazu (w tém miejscu wyrażona była data), śmierci karę na niewolę w kopalniach Nerczyńska zamienia. Któratę karę stanowi sąd na mocy wyroku praw, podług brzmienia artykułów wojennych jak i w skutek cesarskiego rozporządzenia, które też karę uładadza.«

Audytor skończył. Oczy członków sądu wojennego wlepione były w Fedora, który podniósłszy swoje ku niebu, rzekł międkim, ale spokojnym głosem:

«Mości panowie! wydalście na mnie wyrok, jak wam jest przepisano, a którybym i ja, będąc na miejscu waszém, wydać musiał. Pozór zupełnie przeciwko mnie mówi; nie mogę na was uskarżać się za wyrok, którym zgubiony jestem. Poszłście za swoją powinnością, swoim sumieniem i przekonaniem. Wszechwiedzającym jest tylko jeden, i tego Jednego (to mówiąc wznosił Fedor ręce i oczy ku niebu) wzywam za świadka, żem nie popełnił téj zbrodni, o którą mnie oskarżają. Ze zdrada jest popełniona, tego zaprzeczyć nie można, ale ja zdrajcą nie jestem, ani też honorowego znaku oficerów rossyjskich nie splamiłem.»

Głos, którym Fedor wyrzekł te słowa, pochodził z głębi duszy o niewinności swojej przeświadczonéj, i był tak przekonującym, iż członkowie sądu wojennego mimowolnie do żywego wzruszonymi zostali.

«Czy masz wépan jeszcze co przywieść na swoje obronę?» rzekł tkliwym głosem przydujący.

«Mam jedną prośbę;» odrzekł Fedor. «Chciałbym mówić z naczelnym wodzem. Okazywał on nieraz, iż był mojemu usługami zadowolony. W znak jedynéj pamiętki i nagrody, jeżeli ję kiedy godnym byłem, upraszam o krótką z nim rozmowę.»

Jenerał szepnął kilka słów do ucha oficerowi, a ten spieszno wyszedł z pokoju. Nie długo bawiąc powrócił i oświadczył, że jenerał zezwala na uproszone posłuchanie. Na dany znak przydującego, odprowadził oficer Fedora na czele straży do jenerała.

Fedor wszedł do pokoju. Suwarow o stoł oparty, patrzył przez chwilę przenikającym wzrokiem w milczeniu nanieszczęśliwego,

jak gdyby mu w licu najskrytsze myśli chciał wyczytać. W twarzy jenerała nie widać było ani gniewu ani pogardy, ale też i najmniejszego uczucia politowania. Nakoniec przerwał Suwarow milczenie.

«Czegoż wépan żadasz?» rzekł do niego w języku francuzkim. «Znasz swój los. Wyrok nie może być zmienionym.»

«Znam;» odrzekł Fedor spokojnie. «Nie ma dla mnie łaski. Gdybym był tym nikczemnym zbrodniem, za jakiego mnie mają, wszelki wzgląd dla mnie byłby do nieprzebaczenia.»

«Więc się wépan uskarżasz na swoich sędziów?» zapytał jenerał.

«Bynajmniej!» odrzekł Fedor. «Sąto zacni mężowie, którzyby każdéj armii ozdobą być mogli; będąc na ich miejscu, takiż sam wydałbym wyrok.»

«Czegoż tedy żadasz?» zapytał jenerał, a jego oko zdawało się każdy ruch w twarzy Fedora uważać.

«Mam prośbę do Waszój Excelencyi, która się nie mnie — racz tych słów posłuchać łaskawie — ale honoru Rossyi i Waszój Excelencyi dotyczyć,» odrzekł Fedor. «Prośba ta wszakże jest tak ważna, że ją tylko bez świadków zanieść mogę.»

Na skinienie Suwarowa wyszedł adjutant z pokoju. «Mów wépan, sami jesteśmy.»

«Wodzu!» rzekł Fedor zbliżywszy się do jenerała. «Los mój roztrzygniony. Wyrok zapadł; jestem zhanbiony i na zawsze zgubiony. Nic mi już w tym świecie nie pozostaje, jak tylko prosić Boga o śmierć jak najprędszą. Chociażbyś Wasza Excelencyja o mojej niewinności był przekonany, jużby mi to nic nie pomogło. Już dla samego przykładu wyrok wykonany być musi. Z tém wszystkiém sądzę, iż dla armii, dla ciebie wodzu, a nawet dla ojczyzny, wielką tém wyświadczyć przysługę, jeżeli na Boga, ludzi, na moje zbawienie i na wszystko, co tylko jest świętém przysięgnę, że niewinny jestem, że téj hanielnej zbrodni, o którą mnie oskarżają, nie popełniłem, że jako ofiara złości ludzkiej ginę. Wodzu! przysięgam na tę życzliwość, którą mi okazywałeś, na twoję i Rossyi sławę, że to wszystko, com przed sądem wojennym zeznał jest szczérą prawdą. Byłem chowany w Iznajdowie, ale o tém

dopiero się wtedy dowiedziałem, gdy za twoim rozkazem zwidziwszy to miasto, dawnego przyjaciela mojego ojca i towarzyszkę moich lat młodocianych ujrzał. Na rozmowie majora Manzoniego z seraskirem nie mogłem zasądzać mojego oskarżenia, albowiem nie byłem pewien, że ją dobrze zrozumiałem; zwłaszcza, że majora za mojego dobroczyńcę uważałem. Ta sama niepewność była powodem, że o stracie pierwszego dokumentu zamilczałem. Sam go mogłem w roztargnieniu zarzucić. O stracie zaś drugiego, chciałem Waszę Excelencyję uwiadomić, ale sam z sobą nie byłem jeszcze w zgodzie, ażali miałem wziąć całą winę na siebie, lub powstające we mnie podejrzenie Waszjej Excelencyi oznajmić. Tego ostatniego postanowienia nie mogłem pierwój do skutku przywieść dla samego honoru mego, aż dopiero po odbytym pojedynku. Jak pewnie o moim nieszczęśliwym losie jestem przekonany, tak pewnie oraz rzec mogę, że major Manzoni, który mnie do zguby przywiódł, sam wykradł te papiery i do baszy Izmailowa je przesłał. Mniemam, iż Waszę Excelencyję samego zdziwić to powinno, iż major tegoż samego poranku, gdyśmy z sobą mieli mieć pojedynkę, mocno na to należał, aby papiery poległych ehanów spieszo przeglądniou, za nim Machsut Girai, ten jeden z nich, który żywcem wpadł w nasze ręce, odprowadzonym zostanie; że się niezwłocznie udał do sztabu jeneralnego i że on był tym, który ten dokument w tłumie papierów najpierwój spostrzegł. Wiedział on dobrze o tém, że w przypadku, gdyby się ten dokument tamże znajdował, pewnicby później był dostrzeżonym, i że to podejrzenie, o którym, że przeciw niemu powziąłem, już się domyślał, nie tak łatwo na niego spaść może, skoro mnie sam pierwój oskarży, zwłaszcza, iż przytém nadarzała się mu sposobność swą zemstę na mnie wyrzucić.

»A cóż wćpana upewnia,« rzekł Suwarow wpatrzony w Fedora, »że ja sobie pomyslić nie mogę, iż wćpana podobnież zemsta ku temu pobudza?«

»Upewnia mnie doświadczenie Waszjej Excelencyi i ta przenikliwość, z jaką czytasz w sercach ludzkich. Wasza Excelencyja możesz mnie w tćj chwili mieć za zbrodniarza, możesz mnie posądzić o niegodziwość, że się staram rzucić potwarz na oficera, który odkrywając zbrodnię, swojemu obowiązкови zadość uczynił; ale przyjdzie czas, który wszystko okaże. Gdy ta chwila nadejdzie, zaklinam Waszę Excelencyję, abyś tego niebezpiecznego człowieka nie tylko od siebie, ale i z wojska oddalił. Wasza Excelencyja widzisz, że prośba moja jest bardzo mała, i że wysłuchanie jej na mój los nieszczęśliwy żadnego wpływu nie ma. O tysiąc mil oddalony, w wnętrzościach ziemi zagrzebany, nie dowiem się nawet o jej

skutku. Nie jestto zemsta, która mnie do tćj prośby powoduje. Manzoni nie jest krajowcem i tylko w wojsku ochotnikiem. Jeszcze przed kilką dniami słyzałem sam z ust jego to wyznanie, że mu się już sprzykrzyła służba wojskowa, i że ją wkrótce opuści. Wasza Excelencyja możesz go w dobry sposób, bez skrzywdzenia go na honorze ztąd oddalić. Zakliuam Waszę Excelencyję, zostaw mi to przekonanie, że ja będę jedyną ofiarą złości tego człowieka!«

Suwarow milcząc patrzył przez długi czas na młodzieńca, a potem rzekł spokojnie: »Nie mogę i nie wolno mi dawać wiary zeznaniu wćpana; samto bowiem przyznać musisz, iż to byli mężowie honoru, którzy zeznań wćpana słuchali i gruntownie je rozważywszy, na mocy ustaw wyrok wydalili. Cała sprawa jest już ukończoną. Jeżeli oprócz wćpana w tćj sprawie kto jest winnym, to ja nim jestem. Nie powinienem był z rąk moich dawać tych papierów. Zbłądziłem, boia zaufałem, a przeto zaufanie, bądź tćm bądź innym sposobem zawsze do tego nieszczęścia przyszło, że jeden człowiek do zguby przywiedziony. Życzeniu wćpana oddalenia Manzoniiego z wojska zadość stać się nie może. On jest oskarzycielem, wćpan obżałowany i przekonany o winę. Wszystko, coś mi tu wćpan powie, nie może już mieć żadnego wpływu na postanowienie, które powziąłem. Co komu w przyszłość przeznaczone, to go nie minie, jest bowiem Wszechwidzący, który wszędzie winowajcę znajdzie, choćby się on śród zwyciężkiego wojska, albo na tysiąc sążni w głębi ziemi ukrywał! Niechto przekonanie będzie dla wćpana pociechą, albo udręczeniem i rozpaczą... A teraz z Bogiem!«

Fedor chciał jeszcze głos zabrać, lecz Suwarow ku drzwiom się obrócił: »Alexandrze Michajłowiczu!« zawołał surowym głosem. »Każ osądzonego zaprowadzić do więzienia.«

Fedor zasłonił sobie twarz obiema rękami, z ócz się mu łzy puściły i chwiejącym krokiem wyszedł za drzwi

(Dokończenie nastąpi.)

ZAPUSTY.

Jak to szalenie, jak to wesoło
Wirowym tańcem zakręcić koło!
Szumem, muzyką zawrócić głowę,
Wiesć ucinkową pijaną rozmowę!
Jak to szalenie! jak to wesoło!
Brzemienne myślą gdy cięży czoło,
Gdy dusza — serce już oszaleje,
Mózg się wypali — czucie wywieje,
Wlecić jak szatan w tańczące kręgi,
Co w różnobarwne wiją się wstęgi,
I zwrotnym lotem, w porywczym szale,
Hukiem i krzykiem zagłuszyć sałę!

Mamże ja płakać?!... precz łzy ode mnie!
 W kim bije czucie słabo, nikczemnie,
 Niechaj się kwili, płacze i wzdycha,
 Niech za nadzieją wstą usycha!
 Ja wolę szumne, puste zabawy,
 Pełne uciechy i pełne wrzawy!
 Bo te uciechy, co wrzawą głośną,
 Tak harmoniują z sercem i duszą:
 Jak brzęk kieliszków ze dzwonów dźwiękiem,
 Jak ton muzyki z konania jękiem,
 Jak śmiech radości z konwulsji śmiechem,
 Jak oddech lubiej z dżumy oddechem.

Ha! bracie, smutnyś!... i cóż cię smuci?
 Co w piekło wpadło, już nie powróci!
 Dziwnyś — patrz na mnie, czyż moje lice
 Zdradzają uczuć moich tajemnice?
 Jam tak wesoły — i któż odgadnie,
 Że pod tą barwą kryje się na dnie
 Gorycz żywota, co trawi duszę!...
 Przecież ja śmiać się i bawić muszę!
 Nie muszę — lubię. Ha! ha! śmiech u mnie
 Świeży jak wieniec kwiatów na trumnie,
 Jak chorobliwy rumieniec twarzy,
 Jak potyśk próchna, co w noc się żarzy.

Ale o biada! gdy zwiednie wieniec,
 Jak ciało w trumnie, kiedy rumieniec
 Choć gorączkowy zblednie — a usta
 Zostaną jako grobowa chusta!
 A taniec luzny, głośny i szumny
 Pójdzie z płasami około trumny!
 Miasto pochodni porwien świeczniki
 I marsz zagramy grobowy, dziki!
 »Ha! ha!« śmiech jeszcze! w murach cmentarza
 Śmiech salonowy nieco przeraża.
 Zapłacz nam! »Płakać nie umiem wcale;
 Ja śmiać się lubię!« — wroćmy na salę.

A. Sz.
 (Tyg. Pozn.)

ZE LWOWA.

Tygodnika rolniczo-przemysłowego Ad. Hasperowskiego wyszedł N. 5. i obejmuje: 1) Co jest powodem do taniości zboża i jakie są środki zaradcze. 2) O jakości wlny i sposobach przyjętych do uszlachetnienia. 3) Żeby wódka fetoru z miedzi nie nabięrała. 4) Rury żelazne do pieców zachować od przepalenia i sadzy. 5) Rozmaite wiadomości.

Rysunek i opisanie Nowego Teatru we Lwowie, oraz kilka innych rycin i opisów, dotyczących się tego kraju, wydał w *»Lwowsianinie«* Ludwik Zieliński.

Z *Przemysła*. Czasopisma teologicznego: *Przyjaciel chrześcijańskiej prawdy*, rocznika VI. wyszedł zeszyt 4ty za r. 1838 i zawiera, oprócz zwyczajnych treści religijnej artykułów, także ciąg dalszy: »Wiadomości o kapitule metrop. lwowskiej obr. łacijskiej.«

Wiadomości literackie. Jędnalny Kraszewski pracuje obecnie nad historycznym dziełem: *Litwa za Witolda*. Oprócz tego ma pan Kraszewski przygotowane do druku dwie nowe powieści: *Świat i poeta* i *Stremulissa*, romans historyczny z czasów Zygmunta Augusta, w trzech tomikach. Wkrótce będzie także ukończoną: *Kasztelan i wojewoda*, powieść z r. 1600. — Z nowszych dzieł polskich, które czesają już w końcu r. 1838, czesają dopiero w r. b. wyjść mają, są ważniejsze: Zaleskiego Bohdana *Poezycje*, w sześciu tomach. *Pieśni Janusza*, tom drugi i trzeci. Słowackiego Juliusza *Poema dramatyczne*, część uczucia trylogii i poezycje

w Szwajcaryi i Egipcie pisane. Jastrzębskiego Ludwika *Zbiór pamiątek o dawnej Polsce*, tom siódmy; a Wrotnowskiego tom 2gi. (T. L. P.)

Z Warszawy. Znany z prac swoich nad językiem polskim Józef Mroziński, były generał b. wójsk polskich, umarł w nocy z dnia 15. stycznia w 55. roku życia. Dzieła jego: *Zasady gramatyki jez. pols.*, *Odpowiedź na recenzję i rozprawy*, w dziele deputacyi b. Towarzystwa przyjaciół nauk, znane są aż nadto publiczności, iżbyśmy tu ich wartość przytaczać mieli na usprawiedliwienie, jak wielką stratę literatura nasza przez śmierć Mrozińskiego poniosła. (G. Por.)

Łowy w Królestwie Polskiem. Książę Paszkiewicz w pięknym zameczku Skierniewickim pod Łowiczem wyprawia najświetniejsze łowy w tym roku. Zajmującą rolę w tych łowach gra zawsze orszak Muzułmanów, których krogulce dokazują cudów myśliwskich, tak dalece, iż one ten rodzaj polowania, któremu dawniej nawet strzelba ustępować musiała, do dawniej godności i zalety przyprawać mogły. Drugi sposób polowania Muzułmanów jest jeszcze dziwniejszy. Ci wychowawcy Wschodu chowają pewną rasę dużych, lekkich, po większej części siwych sierści chartów, które jeszcze bardziej niżli nasze są chude. Muzułmani biorą z sobą na koń te charty i pędzą w ślad za zwierzem, przyczem charty, nawet w najzaciętszej pogoni, jeźdźców na koniu się trzymając, z pod ramienia myśliwca okiem chciwem łupu, za pomykającym zwierzem poglądają. Myśliwiec, zbliżywszy się do zwierza, daje znak chartowi, który natychmiast skacze z konia i dawszy kilka susów, dogania zwierzynę i przynosi ją swemu panu; jestto widok daleko zabawniejszy nad wszelkie dotychczas znane sposoby polowania.

Opera w języku sławiańskim. Dnia 6go stycznia przedstawiano w Bernie Mehuła operę: *Józef i jego bracia*, przekładu Chmeleńskiego, którą z wielkimi oklaskami przyjęto. Nowe widowisko to ściągnięto nie tylko na galeryję, ale nawet na parter i do łóż liczną publiczność.

Śmierć poetki. Znana poetka mistress Maclean (przedtém miss L. G. Landon) umarła okropną śmiercią d. 15. października 1838 w Cape-Coast-Casile, dokąd się z swym małonkiem G. M'Lean Esq., gubernatorem owej osady, na wybrzeże Gwincei była udała. Znalaziono ją w sypialni nieżywą i trzymającą w ręku flaszczykę z rozpuszczonym kwasem pruskim, który, jak się przy otworzeniu zwłok okazało, zażyła. W ciągu swego życia cierpiała ona kurcz żołądka, i ta choroba jeszcze bardziej się wzmogła w owej strasie, która oprócz tego dla Europejczyków bardzo jest zgubną. Sąd przysięgłych oświadczył, iż dla ulżenia boleści, zamysliła zapewne zażyć kill a kropel tego niebezpiecznego lekarstwa; ale jak się zdaje, miarę przebrała. Przed kilką dniami przybył od niej list do Anglii, w wesołym napisany humorze, tudzież dwa rękopisma, które w druk przeznaczyla. Tymczasem dziennik *Morning-Chronicle* umieszcil jednę z jej ostatnich piosnek, w której się głęboka tęsknota za ojczyzną przejawia.

Nawracanie Żydów i Chrześcjan na wyspie Guernsey. Na nadmorskiej wyspie istnieje już od niejakiego czasu towarzystwo, zajmujące się nawracaniem Żydów do chrześcijańskiej wiary. Atoli od r. 1837 zaczął tam także pewien rabin z wielką gorliwością nawracać Chrześcjan do judaizmu i wiedzie spor w tej mierze z chrześcijańskimi teologami. (Sherbourn Journ.)

Uczeszczenie Chrześcjan do bożnicy żydowskiej. Do bożnicy żydowskiej w Paryżu uczeszczają nie tylko Żydzi, ale nawet Chrześcjanie, a mianowicie cudzoziemcy. Z tego powodu *Galignanego Messenger* pod rubryką *Strangers diary*, zawiera każdą razą uwiadomienie,

o której się godzinie w niemieckiej i żydowskiej bóżnicy nabożeństwo zaczyna.

Wolter i Talleyrand. Jak mało, poniekąd nawet klasycznych autorów dzieła, w całej swojej zupełności są znane, dowodem tego między innymi, jest także ta okoliczność, że następujące dowcipne wyrażenie się: »Mowa na to jest człowiekowi dana, aby mógł ukryć swoje myśli« miano dotychczas za koncept Talleyranda. Tymczasem jeden z czytelników Woltera, jakich podobno jest nie wielu, odkrył nie dawno, że w rozmowach jego między kogutem a kurą, znajduje się następujące wyrażenie: *Les hommes ne se servent de la pensée que pour autoriser leurs injustices et n'emploient les paroles que pour déguiser leurs pensées.* (Ludzie używają swych myśli jedynie do usprawiedliwienia swych nieprawości, a mowy nie używają jak tylko do ukrycia tego, co myślą.) Tym sposobem Talleyrand skradł tę myśl od Woltera. Tymczasem i to być może, iż światłe głowy, chociaż o pół wieku od siebie oddalone, na jednakowe wpadają myśli.

Zemsta węża. Pismo *Asiatic-Journal* donosi o następującem uwagi godnem zdarzeniu: Pewien Malajczyk, nazwiskiem Ramhurry Daw, przyjąwszy służbę u niejakiemu Ram Mohun Roy, i zostawiwszy w domu żonę i swoje dzieci, z których jedno nie miało jak dwa lata, opuścił swą ojezyczną Manukkoloh, i popłynął z nim do Europy. Podczas jego niebytności jeden z braci jego postrzegł, iż dwuletnie dziecko igrało z wężem najjadowitszego rodzaju, *Cabra de capella* nazwanym. Atoli waż, pomimo że go dziecię drażniło, nie okazywał do szkolenia mu najmniejszej chęci. Stryjaszek dziecięcia upatrzywszy chwilę, w której wąż cokolwiek się oddalił, chwycił dziecię w ramiona i zaczął wołać o pomoc. Wezwano człowieka zajmującego się łowieniem węży, który schwycawszy nadmienionego węża, w inne miejsce go przeniósł, ponieważ podług zabobonu w owym kraju grzechem jest zabijać te plazy. Niemal w tydzień po tym wypadku, żona Ramhurry Dawa zasnęła, mimo swego zwyczaju, w ogrodzie, i obudziwszy się uczuła w nodze wielki ból, który z ukąszenia pochodził. Powstawszy postrzegła przed sobą dużego węża, przelękniona, zaledwo miała tyle przytomności, że jeszcze o pomoc zawołała, poczem zemdlawszy w krótkim czasie umarła. W kilka dni później umarł także najstarszy jej syn, podobnież od węża ukąszony. Domyślają się z wielu przyczyn, że to był tenże sam, który ukąsił matkę, a mianowicie samiec, który się mścił utraty swojej samicy; doświadczone bowiem w wężach wiele podobnych przykładów zemsty, a między temi jeden z nich podał straszną osnowę do romansu *Altar-Gul*, który Eugeniusz Sue napisał.

Astronom Bugustawski donosi z Wrocławia pod dn. 28. grudnia 1838, iż obłączyła w środku szyby słońca znajdująca się plama, którą obecnie gołem okiem dostrzedz można, ma około cztery tysiące geograficznych mil długości, niemal dwa tysiące sześćset mil szerokości, a z spodu w górę jeszcze więcej, tak dalece, iżby dwa ciała tak wielkie jak ziemia nasza, jedno obok drugiego, wygodnie przez ten otwór przelecieć mogły.

Komik Preville. Pewnego wieczora, gdy sławny komik Preville, przebrany za żołnierza z fajką w ustach, chciał się udać na scenę, stojący żołnierz na straży, na żaden sposób nie chciał go wpuścić tamże, zwłaszcza, iż Preville, którego miał za istotnego żołnierza, pijanym być się mu zdawał. »Puść mnie, towarzyszu,« rzekł Preville, udając pijanego. — »Nie wolno mi, zakazano.« — »Ale ten zakaz mnie się nie tyczy, mój kolego, ja jestem

tam potrzebny.« — »O prawda, poznać to po tobie. Precz ztąd mówię ci! Gdyby twój porucznik tak cię zobaczył...« — »Ja właśnie chcę, ażeby mnie widziano, i dla tego tu przyszedłem, puść mnie mój przyjacielu.« — »Do milion diabłów! precz ztąd, nie puszczę!« odrzekł żołnierz na straży; »byłbym za to karany!« W tej chwili właśnie nadeszła scena, w której Preville miał wystąpić, nie było czasu do stracenia, pchnął więc przemocą na bok żołnierza, i pospieszywszy na scenę, grał jak zwykle do zachwycenia. Poczciwy żołnierz ośupiiał, ujrzawszy, iż opój przerwał widowisko, sam w niem grać zaczął i huczniei okryty był oklaskami; patrząc na to, zdało się mu, że jest snem wszystko. Nakoniec kapral jego rozwiązał mu całą zagadkę. »Byćżeto może!« odrzekł żołnierz zdziwiony. »Do licha! gdyby nawet pomiędzy nami przez lat dwadzieścia był w koszarach, nie mógłby lepiej udać żołnierza!« Słowa te doniesiono Preville'owi, który przystąpiwszy do żołnierza dał mu talarka i rzekł: »Towarzyszu, tyś mi oddał pochwałę większą, niż kiedykolwiek słyszałem; oto masę, wypij za moje zdrowie!« — »Dziękuję ci, mój panie!« odrzekł żołnierz; »ale ja nie odważę się upić za te pieniądze, gdyż nawet będąc pijanym nie mógłbym tak doskonale przedstawić pijanego, jak wépan przedstawiłeś go po trzeczemu.«

Paryżkie oszustwo. Jednego dnia weszłym miesiącu pewien bogaty Anglik, zjadłszy w *Palais-Royal* porządną obiad, dla lepszego strawienia udał się z wyspiarską powagą na przechadzkę. Miał on w rękę przeliczną łaskę z złotą gałką perłami i rubinami wysadzana. Nie jeden *dandy* pozierał zawistnem okiem na ten klejnot nieoceniony. Za jednym razem zastępuje Anglikowi drogę jakiś żebrak na kulach, i tak do niego przemawia: »Jestem przyjacielem Wawrzyńca Daponte, autora dzieł pod nazwą: *Don Giovanni* i *Matrimonio segreto*, który d. 17. sierpnia p. r. umarł w Nowym-Jorku. Daponte urodził się w mieście Ceneda, które jak wépanu wiadomo, podówczas część rzeczypospolitej weneckiej stanowiło; człowiek ten opuścił swoje miasto rodzinne i udał się do Londynu, dla urządzenia tamże opery włoskiej. Ale instytutowi temu nie wiodło się w tym kraju, dla tego przedsięwzięcia w krótkim czasie udał się do Ameryki, gdzie podobnież instytut założył. Ach! jakże on był szczęśliwym, mając tak zdrowe nogi jak wépan, milordzie.« — »Ja jestem gentleman,« odrzekł Anglik pokalęczoną francuzczyzną, »nie rozumiem tego, co mi wépan mówisz,« i nie zważał, iż nieznanomy ciągł miał w jego łaskę wzrok wlepiony. »Ach! *monsieurs* jesteście Anglik? lord z Londynu?« rzekł dalej nieznanomy. — »Ach! mój panie, opuść mnie, przeszkadzasz mi w mojej przechadzce, mówisz o rzeczach, które mnie wcale nie obchodzą. Powiedz czego chcesz?« — »Życzyłbym sobie,« odrzekł nieznanomy, »abyś pięć franków mi pożyczył.« — »Jeżeli tylko o to chodzi, najchętniej, oto masz!« odrzekł Anglik, dawszy mu monetę pięć-frankową. — »Jako, milordzie,« ozwał się pewien człowiek nie daleko stojący, »wépan dajesz się oszukiwać temu łotrowi? Pozwól mi na chwilę swojej łaski, a przekonasz się na swoje własne oczy, że on ma zdrowsze nogi niż my obadwaj.« Anglik, nie rozważwszy, daje mu swoją łaskę; żebrak spostrzegłszy to, rzuca na bok kule i uciekać zaczyna, drugi z łaską puszcza się za nim w pogoni, a z nim mnóstwo ciekawych i sam Anglik, który śmiejąc się woła: »Poczekaj urwiszu, on cię schwyty niezawodnie!« Gdy oto nagle dostawszy się w *Rue Dauphin* nikną obadwaj z oczu. Tym sposobem gentleman jeszcze po dziś dzień nadaremnie czeka na swoje łaskę, która pięćset franków kosztowała.